

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDERATES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

Sitzung vom
19.12.2024

Seduta del

Uhr – Ore
19:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal mittels Videokonferenz, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni mediante videoconferenza, i componenti di questo Consiglio Comunale.

	AE AG	AU AI		AE AG	AU AI
MATSCHER Christoph			BRAUNHOFFER ÜBERBACHER Petra Maria	X	
FREI UNTERHOLZNER Elisabeth			GANTERER Lukas		
GASSER Richard			HAFNER EGGER Maria Frieda		
HOLZNER Christoph			HOLZNER MAIR Olivia		X
KRÖSS Roswitha			LINGER Patrick		
LOCHMANN Josef	X		PALLWEBER Erich		
PIRCHER Christian			PREMSTALLER Roland	X	

Seinen Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

MATSCHER Christoph

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und
erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Ersetzung des zurückgetretenen
Gemeinderatsmitglieds Wallnöfer Hannes
Herrmann der Liste "SVP" durch den ersten
nicht gewählten Kandidaten derselben Liste
Lochmann Andreas**

**Surroga del consigliere comunale dimissionario
Wallnöfer Hannes Herrmann della lista "SVP"
con il primo candidato della stessa lista non
eletto Lochmann Andreas**

Vorausgeschickt, dass am 20./21.09.2020 die Wahl der Gemeindeorgane stattgefunden hat.

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeinderates Nr. 36 vom 08.10.2020 betreffend die Bestätigung der gewählten Gemeinderatsmitglieder, nach vorheriger Überprüfung der jeweiligen Voraussetzungen der Wählbarkeit und der Vereinbarkeit.

Nach Einsichtnahme in das Schreiben von Herrn Wallnöfer Hannes Herrmann vom 20.11.2024 (Prot. Nr. 13515), mit welchem er seinen Rücktritt vom Amt als Gemeinderat mitgeteilt hat.

Festgestellt, dass der Rücktritt unter Einhaltung der Formvorschriften gemäß Art. 43, Absatz 4 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 eingereicht wurde.

Festgestellt, dass der Gemeinderat die entsprechende Ersetzung gemäß Art. 43, Absatz 4 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 innerhalb von 20 Tagen ab dem Tag der Einreichung des Rücktritts vorzunehmen hat.

Festgestellt, dass Herr Wallnöfer Hannes Herrmann auf der Liste „SVP“ kandidiert hat und auf den letzten gewählten Kandidaten dieser Liste Herr Lochmann Andreas folgt.

Nach Einsichtnahme in die Wählbarkeits- und Unvereinbarkeitsbestimmungen laut zitiertem R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, Art. 77 und 79.

Festgestellt, dass der Gemeinderat aufgrund des Art. 45 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 für die Bestätigung der Gemeinderatsmitglieder nach Überprüfung der Voraussetzungen im Sinne der Art. 74, 75, 76, 77, 78 und 79 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 sorgt.

Nach Einsichtnahme in die Art. 74, 75, 76, 77, 78 und 79 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 und nach Vorlesung derselben, ersucht der Vorsitzende die Anwesenden eventuelle Hinderungsgründe betreffend die Bestätigung des nachrückenden Gemeinderates Herr Lochmann Andreas vorzubringen und diese zu begründen.

Nach Überprüfung der Wählbarkeits- und Vereinbarkeitsvoraussetzungen von Herrn Lochmann Andreas als Gemeinderat und festgestellt, dass einer Bestätigung desselben nichts im Wege steht.

Nach Einsichtnahme in den Artikel 47 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 welcher vorsieht, dass der Sitz eines Gemeinderatsmitgliedes, der während der Amtszeit aus irgendeinem auch nachträglich eingetretenen Grund unbesetzt bleiben sollte, jenem Kandidaten zugeteilt wird, der in der gleichen Liste unmittelbar dem letzten Gewählten folgt; bei Stimmengleichheit gilt der Ältere als gewählt.

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Folgemaßnahmen ehestens getroffen werden können;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Re-

Premesso che in data 20./21.09.2020 è avvenuta l'elezione degli organi comunali.

Vista la delibera del Consiglio comunale n. 36 del 08.10.2020 relativa la convalida di consiglieri eletti, previo esame delle condizioni di eleggibilità e di compatibilità di ciascuno di essi.

Vista la lettera del sig. Wallnöfer Hannes Herrmann 20.11.2024 (n. prot. 13515), con la quale ha comunicato la dimissione dalla carica di consigliere comunale.

Constato che le dimissioni sono state presentate rispettando le prescrizioni formali ai sensi dell'art. 43 comma 4 della L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Constatato che il Consiglio comunale a norma dell'art. 43 comma 4 della L.R. del 03.05.2018, n. 2 deve procedere alla relativa surrogazione entro 20 giorni dalla data di presentazione delle dimissioni.

Constatato che il sig. Wallnöfer Hannes Herrmann si è candidato per la lista “SVP” ed all'ultimo candidato eletto di questa lista segue il sig. Lochmann Andreas.

Visto le cause di ineleggibilità e di incompatibilità previste dagli articoli 77 e 79, del citato L.R. del 03.2018, n. 2.

Visto che in conformità a quanto dispone l'art. 45, della L.R. del 03.05.2018, n. 2, deve procedere alla convalida dei Consiglieri comunali esaminandone le condizioni a norma degli artt. 74, 75, 76,77, 78 e 79 del L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Visti gli artt. 74, 75, 76, 77, 78 e 79 del L.R. del 03.05.2018, n. 2 e dopo aver dato lettura agli stessi, il Presidente invita i presenti a dichiarare se siano a conoscenza di condizioni che ostino alla convalida del consigliere surrogante signor Lochmann Andreas, chiarendone i motivi.

Valutate le condizioni di eleggibilità e compatibilità del signor Lochmann Andreas quale consigliere comunale ed appurato che non esistono ostacoli alla convalida dello stesso.

Visto l'art. 47 del L.P. del 03.05.2018, n. 2 il quale prevede che il seggio di consigliere comunale che durante il mandato rimanga vacante, per qualsiasi causa anche se sopravvenuta, è attribuito al candidato che nella medesima lista segue immediatamente l'ultimo eletto; in caso parità di voti è eletto il maggiore di età

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Folgemaßnahmen ehestens getroffen werden können;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in or-

gionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (mYbePBEwu7R-f0YaDpAtgCzS5jbd24wvWndLB7Xu931U=)
- das buchhalterische Gutachten ist nicht erforderlich: keine Ausgabenverpflichtung.

Aufgrund:

- des geltenden einheitlichen Strategiedokuments und des geltenden Haushaltsvoranschlages;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol (RG vom 3. Mai 2018, Nr. 2);
- der Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und der Bezirksgemeinschaften (LG vom 12. Dezember 2016, Nr. 25);
- des staatlichen Einheitstextes der Gemeindeordnung (GvD vom 18. August 2000, Nr. 267);

BESCHLIEßT DER GEMEINDERAT

Mit 10 Ja-Stimmen, 0 Gegenstimmen und 0 Stimmenthaltungen, bei 10 anwesenden und abstimmenden Ratsmitgliedern, ausgedrückt durch Handerheben,

- 1) das zurückgetretene Gemeinderatsmitglied Wallnöfer Hannes Herrmann der Liste „SVP“ durch den ersten nicht gewählten Kandidaten derselben Liste Herrn Lochmann Andreas zu ersetzen;
- 2) kundzutun, dass innerhalb von 30 Tagen nach Ablauf des Veröffentlichungszeitraumes beim Landesgericht Bozen Rekurs eingereicht werden kann;
- 3) eine Abschrift des vorliegenden Beschlusses dem Regionalausschuss (Wahlamt), dem Landesausschuss sowie dem Regierungskommissariat von Bozen zu übermitteln.
- 4) dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 in eigener Abstimmung für unverzüglich vollziehbar erklärt.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

dine:

- alla regolarità tecnica (mYbePBEwu7Rf0YaDpAtgCzS5jbd24wvWndLB7Xu931U=)
- il parere contabile non è necessario: nessun impegno di spesa.

In base:

- al vigente documento unico di programmazione e al vigente bilancio di previsione;
- al vigente statuto comunale;
- al codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige (LR del 3 maggio 2018, n. 2);
- all'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali (LP del 12 dicembre 2016, n. 25);
- al testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali (d.lgs. del 18 agosto 2000, n. 267);

IL CONSIGLIO COMUNALE DELIBERA

Con n. 10 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensione su 10 consiglieri presenti e votanti, espressi per alzata di mano

- 1) di surrogare il consigliere comunale dimissionario sig. Wallnöfer Hannes Herrmann della lista “SVP” con il primo candidato della stessa lista non eletto signor Lochmann Andreas;
- 2) di dare atto che entro 30 giorni dalla scadenza del periodo di pubblicazione può essere presentato ricorso al Tribunale di Bolzano;
- 3) di trasmettere copia della presente delibera alla Giunta Regionale (Ufficio Elettorale), alla Giunta Provinciale nonché al Commissariato del Governo di Bolzano.
- 4) La presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva in apposita votazione ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
MATSCHER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale